



**CONSILIUL  
UNIUNII EUROPENE**

**Bruxelles, 27 octombrie 2011 (28.10)  
(OR. en)**

**16132/11**

**ENV 830  
ENER 340  
IND 133  
COMPET 470  
MI 532  
ECOFIN 727  
TRANS 289  
AVIATION 236**

**NOTĂ DE ÎNSOȚIRE**

---

Sursă:	Comisia Europeană
Data primirii:	21 octombrie 2011
Destinatar:	Secretariatul General al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	D016343/01
Subiect:	Decizia Comisiei din XXX privind includerea unilaterală de către Italia a unor gaze cu efect de seră și a unor activități suplimentare în schema UE de comercializare a certificatelor de emisii în conformitate cu articolul 24 din Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului

---

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul Comisiei D016343/01.

Anexă: D016343/01



COMISIA EUROPEANĂ

Bruxelles, XXX  
[...] (2011) XXX proiect

D016343/01

**DECIZIA COMISIEI**

**din XXX**

**privind includerea unilaterală de către Italia a unor gaze cu efect de seră și a unor activități suplimentare în schema UE de comercializare a certificatelor de emisii în conformitate cu articolul 24 din Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului**

**(Numai textul în limba italiană este autentic)**

## DECIZIA COMISIEI

din XXX

**privind includerea unilaterală de către Italia a unor gaze cu efect de seră și a unor activități suplimentare în schema UE de comercializare a certificatelor de emisii în conformitate cu articolul 24 din Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului**

**(Numai textul în limba italiană este autentic)**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 13 octombrie 2003 de stabilire a unui sistem de comercializare a cotelor de emisie de gaze cu efect de seră în cadrul Comunității și de modificare a Directivei 96/61/CE a Consiliului<sup>1</sup>, în special articolul 24 alineatul (1),

întrucât:

- (1) La 24 iunie 2011, Italia a prezentat o cerere în vederea includerii unilaterale, în schema UE de comercializare a certificatelor de emisii, a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O) asociate producției de acid azotic și de acid adipic în temeiul articolului 24 din Directiva 2003/87/CE.
- (2) Includerea solicitată vizează două instalații, în sensul articolului 3 litera (e) din Directiva 2003/87/CE, una dintre acestea producând atât acid azotic cât și acid adipic, iar cealaltă producând doar acid azotic. Perioada solicitată pentru includerea unilaterală a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O) asociate producției de acid azotic și de acid adipic este 1 aprilie 2011 - 31 decembrie 2012.
- (3) În ceea ce privește protoxidul de azot (N<sub>2</sub>O) provenit din producția de acid azotic, Italia a propus aplicarea următoarei valori de referință descrescătoare: 0,465 certificate/tonă de acid azotic pentru anul 2011 și 0,403 certificate/tonă de HNO<sub>3</sub> pentru anul 2012. Această valoare de referință se va aplica nivelului mediu al producției din cei trei ani din perioada 2005-2010 cu cea mai mare producție de acid azotic în cadrul instalației respective. Nu se va utiliza niciun factor de creștere și nu s-a propus nicio diferențiere a valorii de referință bazate pe tehnologia de reducere a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O).
- (4) În ceea ce privește protoxidul de azot (N<sub>2</sub>O) provenit din producția de acid adipic, Italia a propus aplicarea unei valori de referință de 6,37 certificate/tonă de acid adipic. Această valoare de referință se va aplica nivelului mediu al producției din cei trei ani

---

<sup>1</sup> JO L 275, 25.10.2003, p. 32.

din perioada 2005-2010 cu cea mai mare producție de acid adipic în cadrul instalației respective. Nu se va utiliza niciun factor de creștere și nu s-a propus nicio diferențiere a valorii de referință bazate pe tehnologia de reducere a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O).

- (5) Valoarea de referință propusă de Italia pentru instalațiile existente producătoare de acid adipic reflectă valoarea medie a emisiilor specifice celor trei instalații din UE cu cele mai bune rezultate. Valorile de emisie specifice pentru instalații au fost colectate în cadrul determinării valorilor de referință în conformitate cu Decizia Comisiei din 27 aprilie 2011 de stabilire, pentru întreaga Uniune, a normelor tranzitorii privind alocarea armonizată și cu titlu gratuit a cotelor de emisii în temeiul articolului 10a din Directiva 2003/87/CE<sup>2</sup>. Valoarea de referință se determină mai degrabă pentru produsul finit decât pentru materiile prime, ceea ce implică independența față de tehnologie, și ia în considerare nivelurile de emisii obținute de instalațiile din Uniune cu cele mai bune rezultate în anii 2007 și 2008. Pentru instalațiile nou-intrate producătoare de acid adipic, valoarea de referință propusă corespunde valorii de referință pentru acid adipic prevăzute în Decizia Comisiei din 27 aprilie 2011.
- (6) Ca urmare a cererii depuse de Italia, instalațiilor care își încep producția de acid azotic după 30 martie 2011 și înainte de sfârșitul anului 2012 (nou-intrate) le vor fi alocate certificate de emisii pentru perioada restantă a includerii unilaterale, utilizându-se o valoare de referință egală cu 0,0372 certificate/tonă de acid azotic. Instalațiilor nou-intrate producătoare de acid adipic le vor fi alocate certificate de emisii utilizându-se o valoare de referință egală cu 2,79 certificate/tonă de acid adipic. Creșterile capacității de producție nu vor fi considerate eligibile pentru certificate suplimentare. Certificatele alocate instalațiilor nou-intrate vor proveni din rezerva generală destinată nou-intraților, prevăzută în planul național de alocare al Italiei pentru perioada 2008-2012, ceea ce înseamnă că nu se va crea o rezervă separată pentru instalațiile nou-intrate care produc acid azotic sau acid adipic.
- (7) În consecință, un total de 1 287 447 de certificate se vor elibera și vor fi alocate ambelor instalații existente pentru perioada de includere (1 aprilie 2011 – 31 decembrie 2012).
- (8) În urma cererii depuse de Italia, instalațiile incluse în mod unilateral în schema UE nu vor fi autorizate să utilizeze CER și ERU în perioada lor de includere unilaterală în conformitate cu articolul 11a din Directiva 2003/87/CE.
- (9) La 17 decembrie 2008, 10 decembrie 2009 și respectiv 6 iunie 2011, Comisia a aprobat cereri depuse de Țările de Jos, Austria și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord privind includerea unilaterală, ca gaz și activitate suplimentare, a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O) asociate producției de acid azotic în schema UE de comercializare a certificatelor de emisii<sup>3</sup>. În cererea depusă de Italia se propun aceleași valori de referință, atât pentru instalațiile existente, cât și pentru instalațiile nou-intrate.

---

<sup>2</sup> Decizia 2011/278/UE a Comisiei din 27 aprilie 2011 de stabilire, pentru întreaga Uniune, a normelor tranzitorii privind alocarea armonizată și cu titlu gratuit a cotelor de emisii în temeiul articolului 10a din Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului. JO L 130, 17.5.2011, p. 1.

<sup>3</sup> Deciziile Comisiei din 17 decembrie 2008, 10 decembrie 2009 și 6 iunie 2011 privind includerea unilaterală de către Țările de Jos, Austria și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord a unor gaze cu efect de seră și a unor activități suplimentare în schema UE de comercializare a certificatelor de

- (10) Includerea unilaterală a producției de acid azotic și de acid adipic este conformă cu politicile și măsurile stabilite în planul național de alocare al Italiei și va contribui la atingerea de către Italia a obiectivului său de reducere a emisiilor, stabilit în temeiul Protocolului de la Kyoto la Convenția-cadru a Organizației Națiunilor Unite asupra schimbărilor climatice.
- (11) Sistemul de monitorizare și raportare pe care Italia urmează să îl aplice în cazul gazului și al activităților incluse începând cu 1 aprilie 2011 respectă criteriile prevăzute de Decizia 2007/589/CE a Comisiei<sup>4</sup>.
- (12) Comisia ia notă de faptul că punerea în aplicare a acestei includeri unilaterale poate implica acordarea unui ajutor de stat în temeiul articolului 107 din TFUE. Comisia a efectuat o evaluare preliminară a compatibilității acestei includeri unilaterale cu articolul 107 din TFUE. În această etapă preliminară, Comisia nu deține informații conform cărora un eventual ajutor de stat ar putea fi considerat incompatibil cu piața internă în cazul în care ar fi evaluat în conformitate cu articolele 107 și 108 din TFUE.
- (13) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului privind schimbările climatice înființat în temeiul articolului 9 din Decizia 280/2004/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind un mecanism de monitorizare a emisiilor de gaze cu efect de seră în cadrul Comunității și de punere în aplicare a Protocolului de la Kyoto<sup>5</sup>.

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

#### *Articolul 1*

Se aprobă cererea depusă de Italia în vederea includerii unilaterale în schema UE a emisiilor de protoxid de azot (N<sub>2</sub>O) asociate producției de acid azotic și de acid adipic ca gaz suplimentar și activități suplimentare.

#### *Articolul 2*

Prezenta decizie se aplică de la 1 aprilie 2011.

#### *Articolul 3*

Prezenta decizie se adresează Italiei.

---

emisiile în conformitate cu articolul 24 din Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului, notificate prin documentele cu numărul C(2008) 7867, C(2009) 9849 și C(2011) 3798.

<sup>4</sup> Decizia Comisiei din 18 iulie 2007 de stabilire a unor orientări privind monitorizarea și raportarea emisiilor de gaze cu efect de seră în conformitate cu Directiva 2003/87/CE a Parlamentului European și a Consiliului, JO L 229, 31.8.2007, p. 1, modificată prin Decizia Comisiei din 17 decembrie 2008 de modificare a Deciziei 2007/589/CE în vederea includerii unor orientări privind monitorizarea și raportarea emisiilor de protoxid de azot, JO L 24, 28.1.2009, p. 18.

<sup>5</sup> JO L 49, 19.2.2004, p. 1.

Adoptată la Bruxelles,

*Pentru Comisie  
Connie Hedegaard  
Membru al Comisiei*